



munichaupair Patricia Brunner e. Kfr. Ötztalerstr. 1 81373 München

Tel +49 (0) 89 20189550
Fax +49 (0) 89 20189552
Mobil +49 (0)174 1969024
E-Mail patricia@munichaupair.com

CHARAKTER REFERENZ / CHARACTER REFERENCE

Bitte mit schwarzem Stift in Blockschrift und gut leserlich in Englisch ausfüllen.
Please fill in with block letters and well legibly in English.

Name des Bewerbers/ der Bewerberin :

Name of applicant:

Wie lange kennen Sie diesen Bewerber/ diese Bewerberin?

How long do you know this applicant?

Wie gut kennen Sie diesen Bewerber/ diese Bewerberin? How well do you know this applicant?

Sind Sie mit dem Bewerber/ der Bewerberin verwandt? Are you related to the applicant?

Ja, yes

Nein, no

Erfahrung in Kinderbetreuung:

Child care experience

Würden Sie den Bewerber für einen Au-pair-Aufenthalt in _____ empfehlen?

Would you recommend the applicant for a stay as an Au-pair in.....

Bitte geben Sie eine möglichst genaue Begründung an

Please give your reasons as detailed as possible.

Bitte äußern Sie Ihre Meinung über die Fähigkeit des Bewerbers, sich auf neue Situationen einzustellen und mit Stress, Kulturschock, Heimweh, etc. umzugehen.

Please give your opinion on the applicant's ability to handle new situations and possible stress, culture shock, home-sickness, etc.,

Wie würden Sie den Charakter des Au pair bezeichnen? How would you describe the Au pair's character?					
introvertiert, introverted,		extrovertiert, extroverted		häuslich und familiär home and family loving	
Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>
Ist gern in Gesellschaft, enjoys company		ist gern allein, likes to stay on his/her own		offen, open and frank	
Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>
schüchtern, shy		braucht Anleitung, needs guidance		selbständig, independent	
Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>	Ja, yes <input type="checkbox"/>	Nein, no <input type="checkbox"/>

Bitte äußern Sie Ihre Meinung zu den Fähigkeiten und Qualitäten des Bewerbers in den folgenden Bereichen: Please comment on the applicants capacities and qualities in the following areas:

	mangelhaft poor	ausreichend fair	gut good	Sehr gut, excellent
Umgang mit Kindern, way of caring for children				
Pünktlichkeit, punctuality				
Verantwortung / Reife, responsibility/maturity				
Verlässlichkeit, reliability				
Kommunikationsfähigkeiten communication skills,				
Ehrlichkeit, honesty				
Flexibilität, flexibility				
Sonstiges: Other:				

Name des Ausstellers: Name of referee::

Adresse: Address:

Telefonnummer: Phone:

Wann sind Sie erreichbar? Times available?

Welche Sprachen sprechen Sie? Which languages do you speak?

Ort, Place

Datum Date

Unterschrift, Signature